



Brusel 12. listopadu 2018  
(OR. en)

14183/18

---

Interinstitucionální spis:  
2018/0344(NLE)

---

SCH-EVAL 222  
FRONT 390  
COMIX 623

## VÝSLEDEK JEDNÁNÍ

---

Odesílatel: Generální sekretariát Rady

Datum: 12. listopadu 2018

Příjemce: Delegace

---

Č. předchozího  
dokumentu:

13548/18

---

Předmět: Prováděcí rozhodnutí Rady, kterým se stanoví doporučení týkající se řešení nedostatků zjištěných v roce 2017 při hodnocení toho, jak **Španělsko** uplatňuje schengenské *acquis* v oblasti **správy vnějších hranic**

---

Delegace naleznou v příloze prováděcí rozhodnutí Rady, kterým se stanoví doporučení týkající se řešení nedostatků zjištěných v roce 2017 při hodnocení toho, jak Španělsko uplatňuje schengenské *acquis* v oblasti správy vnějších hranic, které Rada přijala na zasedání konaném dne 12. listopadu 2018.

V souladu s čl. 15 odst. 3 nařízení Rady (EU) č. 1053/2013 ze dne 7. října 2013 bude toto doporučení předáno Evropskému parlamentu a vnitrostátním parlamentům.

Prováděcí rozhodnutí Rady, kterým se stanoví

**DOPORUČENÍ**

**týkající se řešení nedostatků zjištěných v roce 2017 při hodnocení toho, jak Španělsko uplatňuje schengenské *acquis* v oblasti správy vnějších hranic**

RADA EVROPSKÉ UNIE,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie,

s ohledem na nařízení Rady (EU) č. 1053/2013 ze dne 7. října 2013 o vytvoření hodnotícího a monitorovacího mechanismu k ověření uplatňování schengenského *acquis* a o zrušení rozhodnutí výkonného výboru ze dne 16. září 1998, kterým se zřizuje Stálý výbor pro hodnocení a provádění Schengenu<sup>1</sup>, a zejména na článek 15 uvedeného nařízení,

s ohledem na návrh Evropské komise,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Účelem tohoto rozhodnutí je doporučit Španělsku nápravná opatření k řešení nedostatků zjištěných při schengenském hodnocení v oblasti správy vnějších hranic, které proběhlo v roce 2017. V návaznosti na hodnocení byla prováděcím rozhodnutím Komise C(2018) 1520 přijata zpráva, která obsahuje tato zjištění a hodnocení a uvádí osvědčené postupy a nedostatky zjištěné během hodnocení.

---

<sup>1</sup> Úř. věst. L 295, 6.11.2013, s. 27.

- (2) Jako hlavní součást svého vnitrostátního systému integrované správy hranic zřídilo Španělsko národní centrum pro koordinaci hraničních přechodů (CEFRONT), které je koordinačním uzlem a referenčním místem pro všechny operativní činnosti týkající se hraničních přechodů. Dvoustranná spolupráce s Marokem je dobře zavedena a zahrnuje výměnu styčných důstojníků na různých úrovních a pravidelné společné námořní hlídky. Dobře funguje i dvoustranná spolupráce mezi španělskou civilní gardou a portugalskou národní republikánskou gardou v rámci memoranda o spolupráci, pokud jde o hlídkování na námořní hranici, výměnu informací a informovanost o situaci na moři. Velmi dobře vypracovaný je systém státní policie pro předběžné informace o cestujících; na podporu postupu hraničních kontrol začlenilo Španělsko do své vnitrostátní databáze vnitrostátní systém vstupu/výstupu.
- (3) S ohledem na význam dodržování schengenského *acquis* by prioritou mělo být neprodlené provedení doporučení týkajících se nedostatků zjištěných na dvou navštívených pozemních hraničních přechodech, El Tarajal I (Ceuta) a Benin-Enzar (Melilla), které jsou vzhledem k zeměpisné poloze těchto hraničních přechodů (na hranici s Marokem) a migračnímu tlaku na této vnější pozemní hranici považovány za závažné (doporučení č. 29, 53a 61). Kromě toho by měla být přednostně provedena doporučení týkající se vnitrostátní strategie pro integrovanou správu hranic (doporučení č. 1), počtu pracovníků státní policie (doporučení č. 3, 31, 34, 35 a 37), spolupráce mezi orgány státní policie, civilní gardy a celní správy v oblasti ochrany hranic a analýzy rizik (doporučení č. 5, 9 a 14), systému ostrahy hranic (doporučení č. 13), (doporučení č. 13), odborné přípravy příslušníků pohraniční stráže v rámci státní policie týkající se identifikace falešných a padělaných dokladů a používání specializovaného vybavení (doporučení č. 18), a registrace nelegálních migrantů (doporučení č. 30 a 54).

- (4) Toto rozhodnutí by mělo být předloženo Evropskému parlamentu a parlamentům členských států. Do tří měsíců od jeho přijetí by Španělsko v souladu s čl. 16 odst. 1 nařízení (EU) č. 1053/2013 mělo vypracovat akční plán s výčtem všech doporučení k odstranění veškerých nedostatků uvedených v hodnotící zprávě a předložit jej Komisi a Radě,

#### DOPORUČUJE:

Španělsko by mělo:

#### **Koncepce integrované správy hranic**

1. vypracovat vnitrostátní strategii pro integrovanou správu hranic v souladu s čl. 3 odst. 3 a článkem 4 nařízení (EU) 2016/1624 o Evropské pohraniční a pobřežní stráž; na podporu této strategie vypracovat víceletý akční plán; při vypracovávání vnitrostátní strategie a akčního plánu pro integrovanou správu hranic plně využívat program odborné přípravy pro integrovanou správu hranic, který poskytuje Evropská agentura pro pohraniční a pobřežní stráž (dále jen „agentura“);
2. vypracovat komplexní vnitrostátní situační obraz zahrnující všechny funkce koncepce integrované správy hranic;

#### **Lidské zdroje, odborná příprava, profesionalita**

3. zajistit, aby státní policie měla dostatečný počet příslušníků pohraniční stráže řádně vyškolených k provádění hraničních kontrol v souladu se schengenským *acquis* a zvládnutí vysokého počtu vyšetřování souvisejících s nedovoleným přistěhovalectvím; neprodleně zlepšit znalosti příslušníků pohraniční stráže v rámci státní policie, pokud jde o schengenská pravidla, cizí jazyky a odhalování padělaných či pozměněných dokladů, aby se zvýšila profesionalita a kvalita hraničních kontrol;
4. zajistit jednotnou úroveň odborné přípravy všech pracovníků státní policie a civilní gardy v oblasti ochrany hranic podle společných hlavních osnov;

## **Spolupráce mezi orgány**

5. posílit spolupráci v oblasti ochrany hranic mezi státní policií, civilní gardou a celní správou prostřednictvím uzavření formální trojstranné dohody o spolupráci s cílem zřídit stálé struktury spolupráce za účelem koordinace činností v oblasti ochrany hranic (hraniční kontroly a ostraha hranic) a řešit výměnu informací a analýzu rizik, pořádání pravidelných zasedání, společných operací, společnou odbornou přípravu a používání vybavení;
6. formalizovat a posílit spolupráci mezi orgány v oblasti ostrahy hranic tím, že všechny příslušné vnitrostátní orgány přítomné na moři podepíší dokumenty o vzájemné spolupráci;

## **Analýza rizik**

7. zajistit plné provádění modelu společné integrované analýzy rizik 2.0 na celostátní, regionální a místní úrovni, a to jak ze strany státní policie, tak civilní gardy; zajistit dostatečnou specializovanou odbornou přípravu v oblasti analýzy rizik pro všechny pracovníky civilní gardy, kteří tento úkol vykonávají;
8. vytvořit komplexní systém pro shromažďování statistických údajů a pro vyřizování a správu případů, včetně kvalitativních a kvantitativních informací o všech případech (vyšetřování, zamítnutí, azyl atd.) vyřizovaných na hraničních přechodech; poskytnout příslušným pracovníkům na všech úrovních přístup k tomuto systému pro analytické účely, jakož i odpovídající odbornou přípravu a standardní operační postupy s cílem zlepšit informovanost o situaci a na rizicích založené přidělování zdrojů a opatření na hraničních přechodech; pracovníkům odpovědným za statistiku poskytnout specializované příručky či pokyny;
9. v zájmu zajištění komplexní vnitrostátní informovanosti o situaci a zlepšení doby odezvy zajistit harmonizovanou a soudržnou funkci analýzy rizik zlepšením strategické, operativní a taktické spolupráce v oblasti analýzy rizik a výměny informací mezi civilní gardou, státní policií a celní správou;

10. zavést aplikaci pro analýzu rizik SIDI na všech úrovních civilní gardy, jež bude v plném rozsahu přístupná analytickým pracovníkům, a poskytovat odbornou přípravu o používání tohoto analytického nástroje;

### **Mechanismus kontroly kvality**

11. zřídit stálý vnitrostátní mechanismus kontroly kvality (vnitrostátní „schengenské hodnocení“), který se bude vztahovat na všechny části a funkce vnitrostátního systému integrované správy hranic, včetně všech orgánů zapojených do integrované správy hranic; vytvořit nezbytnou vnitrostátní kapacitu, aby země mohla přispět k posouzení zranitelnosti pod vedením Evropské agentury pro pohraniční a pobřežní stráž;

### **Ostraha hranic a informovanost o situaci**

12. zlepšit informovanost o situaci na moři prostřednictvím modernizace vnitrostátního systému ostrahy námořních hranic tím, že budou do systému začleněny nové úrovně; do systému integrovat například informace o pozici vlastních prostředků ostrahy i prostředků ostrahy dalších příslušných orgánů, oblasti působnosti místních koordinačních center, pátracích a záchranných zónách a systémech sledování plavidel, jako jsou VTMS a LRIT;
13. zajistit, aby byl vnitrostátní systém ostrahy námořních hranic plně funkční, a v případě potřeby přijmout kompenzační opatření, aby se zabránilo mezerám v ostraze námořních hranic, například umístěním mobilního technického zařízení nebo dalších hlídek v oblastech, kde je stanoviště ostrahy mimo provoz nebo se provádí jeho údržba;
14. zlepšit kapacitu vnitrostátního systému námořního dohledu pomocí lepší spolupráce mezi civilní gardou a celní správou a lépe využívat kapacity celního dohledu;
15. vypracovat standardní operační postupy pro operátory v místních koordinačních centrech; zajistit, aby každý operátor měl jasně vymezené úkoly a aby operátoři v místním koordinačním centru v Ceutě měli přístup k výsledkům analýzy rizik;

16. vyměnit starou nefunkční termokameru v přístavu Melilla a novou přemístit na vyšší a bezpečnější stanoviště;
17. v místním koordinačním centru v Ceutě zlepšit informovanost civilní gardy o situaci tím, že do operačního přehledu budou začleněny vlastní prostředky pro ostrahu námořních a pozemních hranic, jakož i vlastní oblast odpovědnosti;

### **Hraniční kontroly – horizontální otázky**

18. zlepšit odbornou přípravu příslušníků pohraniční stráže v rámci státní policie týkající se identifikace falešných a padělaných dokladů a používání specializovaného vybavení; zvýšit počet manuálních kontrol dokladů prováděných příslušníky pohraniční stráže v první linii;
19. zlepšit výkonnost telekomunikační infrastruktury, kterou pracovníci v první linii používají k nahlížení do vnitrostátních databází, SIS II a VIS, a to tím, že bude modernizován software čtečky dokladů doplněním chybějících vzorů dokladů a že do systémů infrastruktury veřejných klíčů budou doplněny elektronické certifikáty, aby bylo zajištěno jednotné nastavení v celé zemi; zajistit řádné a nepřetržité fungování informačních systémů potřebných k provádění hraničních kontrol;
20. zajistit, aby byly hraniční kontroly plně v souladu s čl. 8 odst. 3 písm. a) Schengenského hraničního kodexu, a poskytovat příslušníkům pohraniční stráže nezbytnou odbornou přípravu zaměřenou na systematické ověřování veškerých podmínek vstupu; ve VIS a v dalších příslušných databázích provádět systematické kontroly státních příslušníků třetích zemí, kteří jsou držiteli víza, v souladu s čl. 8 odst. 3 písm. b) Schengenského hraničního kodexu;
21. zajistit, aby nebylo možné vyhýbat se hraničním kontrolám, například vybavením příslušníků pohraniční stráže mobilními zařízeními, jež jsou nezbytná k provádění hraničních kontrol na palubě rekreačních lodí;

22. zajistit, aby cestovní doklady státních příslušníků třetích zemí byly opatřovány otiskem razítka v souladu se schengenskými standardy (hraniční přechod v přístavu Almería a El Tarajal v Ceutě);
23. zajistit, aby formulář pro informování státních příslušníků třetích zemí, kteří jsou podrobeni důkladné kontrole v druhé linii, o účelu a postupech kontroly v druhé linii byl dostupný ve všech úředních jazycích Unie, jak je uvedeno v čl. 8 odst. 5 Schengenského hraničního kodexu, a aby jej dotčení státní příslušníci třetích zemí obdrželi před provedením této důkladné kontroly v druhé linii;
24. zajistit, aby postup udělování víz na vnějších hranicích byl v souladu s článkem 35 vízového kodexu a jeho příslušnými přílohami, pokud jde o posouzení, zda se jedná o případ pro výjimečné udělení víza na hranici, včetně udělení víza s omezenou územní platností;
25. poskytovat kapitánům lodí podepsanou kopii seznamu členů posádky poté, co se tento seznam ověří v příslušných databázích;
26. zajistit plné uplatňování směrnice 2001/51/ES o odpovědnosti dopravce zavedením sankcí pro dopravce na námořních hraničních přechodech;
27. zajistit, aby na počítačové obrazovky na kontrolních přepážkách nemohly nahlížet nepovolané osoby, například nalepením neprůhledné fólie na sklo (letišť v Barceloně, Madridu a Malaze);
28. na navštívených letištích zajistit řádné fyzické oddělení zóny pro cestující z schengenského a mimoschengenského prostoru v souladu s přílohou VI Schengenského hraničního kodexu (například v nástupním koridoru P10 terminálu 1 na barcelonském letišti El Prat);
29. neprodleně zvýšit kapacitu pro provádění hraničních kontrol v pruzích pro vozidla na hraničních přechodech Beni-Enzahar v Melille a Tarajal I v Ceutě, aby byla v souladu s článkem 15 Schengenského hraničního kodexu zajištěna účinná, vysoká a jednotná úroveň ochrany hranic, například tím, že bude podle možností zavedeno několik dalších pruhů, nebo jako krátkodobé řešení budou používána mobilní zařízení (skenery cestovních pasů a čtečky otisků prstů);

## **Postup registrace**

30. zajistit, aby byly otisky prstů systematicky odebírány všem nelegálním migrantům a nejpozději do 72 hodin zasílány do centrálního systému v Madridu, tak aby byla registrace nelegálních migrantů v souladu s články 9 a 14 nařízení o Eurodacu; instalovat elektronická zařízení pro snímání otisků prstů na hraničních přechodech a policejních stanicích zapojených do postupu registrace a mechanismu předávání nelegálních migrantů a žadatelů o azyl, zejména na hraničním přechodu Benin-Enzar v Melille a policejních stanicích v Algecirasu a Almerii;

## **Lidské zdroje a odborná příprava**

31. v oblastech čelících vysokému migračnímu tlaku, zejména v Algecirasu a Almerii, zvýšit počet pracovníků na policejních stanicích, aby bylo možné zvládat registraci, prověřování a pohovory s migranty;
32. zajistit, aby všichni příslušníci pohraniční stráže, kteří provádějí hraniční kontroly, prošli dostatečnou specializovanou odbornou přípravou založenou na soudržném plánování; zlepšit uplatňování tutorského systému s cílem rozvíjet teoretické a praktické znalosti příslušníků pohraniční stráže, kteří pracují v první linii; zvýšit povědomí příslušníků pohraniční stráže o postupech hraniční kontroly poskytováním delších počátečních kurzů anebo (povinných) pravidelných opakovacích či specializovaných školení založených na soudržném plánování;
33. zajistit, aby všichni příslušníci pohraniční stráže měli dostatečné jazykové znalosti odpovídající účelu jejich úkolů, tak aby hraniční kontroly byly prováděny v souladu se Schengenským hraničním kodexem, včetně zvláštního důrazu na kurzy francouzštiny a arabštiny pro příslušníky pohraniční stráže, kteří pracují v přístavech Almería a Algeciras a na hraničních přechodech v Melille a Ceutě;

34. zvýšit počet pracovníků vyškolených k provádění hraničních kontrol na vnějších vzdušných hranicích, aby byla v souladu s článkem 15 Schengenského hraničního kodexu zajištěna účinná, vysoká a jednotná úroveň ochrany;
35. neprodleně zvýšit počet pracovníků odpovědných za analýzu rizik na letištích v Barceloně, Madridu a Malaze, aby byla 24 hodin denně zajištěna kontinuita činnosti;

### **Vybavení a systémy automatizované hraniční kontroly**

36. všechny kontrolní přepážky v první linii vybavit nezbytnými technickými zařízeními pro provádění hraničních kontrol v souladu se schengenskými požadavky (letiště v Barceloně, Madridu a Malaze a terminál pro cestující v přístavu Almería);
37. zvýšit počet pracovníků odpovědných za dohled nad systémy automatizované hraniční kontroly na letištích v Madridu a Barceloně; zvýšit využívání systémů automatizované hraniční kontroly, například pomocí systematických pokynů a lépe viditelného značení zlepšit povědomí cestujících o dostupnosti tohoto řešení pro provádění hraničních kontrol;

### **Letiště Madrid-Barajas**

38. zajistit přímý přístup pracovníků odpovědných za statistiku ke všem relevantním portálům, internetovým stránkám a databázím, zejména produktům CEFROnt a agentury Frontex (Pulsar), s cílem zvýšit informovanost o situaci a obohatit proces shromažďování údajů;
39. zvýšit využívání databáze FALSIFI a referenční příručky agentury Frontex k posuzování dokladů; zajistit pro pracovníky nasazované na provádění důkladných kontrol dokladů pravidelná a na soudržném plánování založená opakovací školení týkající se problematiky padělání dokladů;
40. uvést postup přidělování vstupních a výstupních razítek do souladu s bodem 4 přílohy IV Schengenského hraničního kodexu a v pravidelných intervalech měnit bezpečnostní kódy na razítkách v druhé linii v souladu s bodem 2 uvedené přílohy; vstupní a výstupní razítka uchovávat v zabezpečeném uzamčeném skladovacím prostoru;

### **Letiště Barcelona-El Prat**

41. neprodleně určit optimální řešení, jak zajistit dostatečný počet vyškolených příslušníků pohraniční stráže, kteří zvládnou každodenní úkoly a rostoucí počet cestujících na barcelonském letišti El Prat, aby byla v souladu s článkem 15 Schengenského hraničního kodexu zajištěna účinná, vysoká a jednotná úroveň ochrany;
42. přesunout kontrolní přepážky v terminálu 1 s cílem umožnit plynulý tok cestujících a zajistit dohled nad zónou, kde se provádějí hraniční kontroly;
43. v nástupním koridoru P10 terminálu 1 zajistit řádné fyzické oddělení zóny pro cestující ze schengenského a mimoschengenského prostoru v souladu s přílohou VI Schengenského hraničního kodexu;

### **Letiště Malaga-Costa del Sol**

44. na základě soudržného plánovacího systému organizovat povinné opakovací kurzy pro všechny příslušníky pohraniční stráže;
45. zajistit dostatečně velké stanoviště druhé kontrolní linie v blízkosti první linie a dostatečně velký prostor pro osoby, kterým byl zamítnut vstup; zajistit řádné oddělení toků cestujících stojících ve frontě a zkrátit dobu čekání ve frontě tím, že budou zdokonalena zařízení pro hraniční kontroly a zřízeny zvláštní kontrolní přepážky pro členy posádky a osoby se zdravotním postižením;

### **Přístav Almería**

46. zajistit monitorování toku cestujících a vozidel v terminálu pro cestující v přístavu Almería tak, že orgánům ochrany hranic bude poskytnut přístup k televizním kamerám s uzavřeným obvodem, které vlastní správa přístavu; poskytnout příslušníkům pohraniční stráže v první linii odpovídající vybavení, aby mohli provádět řádnou kontrolu pravosti dokladů a více manuálních kontrol dokladů; alespoň několika příslušníkům pohraniční stráže z řad státní policie poskytnout odbornou přípravu k získání pokročilých dovedností pro odhalování padělaných dokladů; zajistit, aby byl na hraničním přechodu k dispozici na každé směně alespoň jeden odborník na doklady;

47. zajistit systematickou kontrolu všech cestovních dokladů v příslušných databázích v souladu s čl. 8 odst. 2 a 3 Schengenského hraničního kodexu a zajistit, aby cestovní doklady všech státních příslušníků třetích zemí byly opatřovány otiskem razítka v souladu s čl. 11 odst. 1 Schengenského hraničního kodexu;

### **Přístav Algeciras**

48. při rozhodování o tom, zda na nákladních lodích provést [...] fyzické kontroly, využívat ukazatele analýzy rizik (např. trasa lodí, incidenty s černými pasažéry);
49. zlepšit znalosti příslušníků pohraniční stráže o postupu razítkování dokladů státních příslušníků třetích zemí, kteří jsou rodinnými příslušníky občana Unie, na něž se vztahuje směrnice 2004/38/ES, a o tom, kde nalézt databáze vzorů a cestovních dokladů, jako je IFADO a PRADO; zajistit, aby postup razítkování cestovních dokladů státních příslušníků třetích zemí, kteří jsou držiteli víza pro více vstupů, byl v souladu s čl. 11 odst. 1 Schengenského hraničního kodexu;
50. zvýšit kapacitu hraničního přechodu Algeciras k provádění hraničních kontrol v pružích pro vozidla v době špičky, například tím, že budou zavedeny další pruhy nebo jako krátkodobé řešení budou používána mobilní zařízení (skenery cestovních pasů a čtečky otisků prstů);
51. zajistit, aby ověřování totožnosti držitelů víz a pravosti víz bylo v souladu s čl. 8 odst. 3 písm. b) Schengenského hraničního kodexu;

### **Benin-Enzar (Melilla)**

52. poskytovat odbornou přípravu k získání pokročilých dovedností pro odhalování padělaných dokladů a vhodně upravit délku a obsah odborné přípravy týkající se dokladů pro všechny příslušníky pohraniční stráže; zajistit na každé směně přítomnost alespoň jednoho odborníka na doklady;
53. provádět hraniční kontroly v souladu s články 8 a 11 Schengenského hraničního kodexu a zajistit, aby všichni státní příslušníci zemí EU a třetích zemí byli systematicky kontrolováni v příslušných databázích a aby cestovní doklady státních příslušníků třetích zemí byly při jejich vstupu a výstupu systematicky opatřovány otiskem razítka; mimo jiné plně využívat stanoviště kontroly cestujících i mimo provozní dobu pruhu vyčleněného pro pěší, kteří využívají zvláštního režimu pro malý pohraniční styk;

54. zajistit specializovanou odbornou přípravu pro všechny policisty zapojené do procesu registrace nelegálních migrantů (registrace a prověřování) na základě soudržného plánování, jakož i aktualizované referenční materiály zahrnující i orientační otázky s cílem určit skutečnou státní příslušnost nelegálních migrantů, a minimalizovat tak riziko zneužití azylového řízení;
55. zajistit odpovídající odbornou přípravu příslušníků pohraniční stráže týkající se otázek souvisejících se Schengenským hraničním kodexem a hraničními kontrolami (např. analýzou dokumentů), aby se zvýšila úroveň znalostí a profesionality při hraničních kontrolách;

### **Farhana (Melilla)**

56. zajistit systematické vstupní a výstupní kontroly cestovních dokladů osob procházejících přes hraniční přechod Farhana k ověření toho, zda tyto osoby požívají práva na malý pohraniční styk;

### **Přístav Melilla – policejní kontrolní stanoviště**

57. s cílem zlepšit znalost postupů opatřování dokladů otiskem razítka poskytovat potřebnou odbornou přípravu;
58. přijmout vhodná opatření, jež zabrání obcházení policejních kontrol prováděných v přístavu;

### **El Tarajal (Ceuta)**

59. zavést na každé směně pravidelné brífinky s cílem zajistit všeobecnou informovanost o rizicích a hrozbách, včetně otázek souvisejících s migrací, zločineckými sítěmi, terorismem atd.;
60. na hranici v El Tarajalu instalovat vybavení potřebné pro vydávání víz, aby bylo vydávání víz plně v souladu s ustanoveními vízového kodexu;

61. provádět hraniční kontroly v souladu s článkem 8 Schengenského hraničního kodexu a zajistit, aby všichni občané EU a státní příslušníci třetích zemí byli systematicky kontrolováni v příslušných unijních, mezinárodních a vnitrostátních databázích a aby byly systematicky kontrolovány otisky prstů státních příslušníků třetích zemí, kteří jsou držiteli krátkodobého víza; zavést systematickou výstupní kontrolu pěších a osob ve vozidlech; zajistit, aby cestovní doklady státních příslušníků třetích zemí byly opatřovány otiskem razítka v souladu s článkem 11 Schengenského hraničního kodexu;
62. zavést trvalý systém opakovacích školení pro zajištění standardní úrovně znalostí o schengenském *acquis* a aktualizacích týkajících se Schengenského hraničního kodexu a ostatních hlavních ustanovení, včetně znalostí týkajících se přístupu k vnitrostátním nebo mezinárodním databázím cestovních dokladů (např. IFADO/PRADO) a jejich používání;
63. zlepšit komunikaci mezi státní policií a civilní gardou v první linii, aby v oblasti hraničního přechodu byla zajištěna vyšší úroveň bezpečnosti;
64. uvést postup odepření vstupu do souladu s čl. 14 odst. 2 Schengenského hraničního kodexu zajištěním toho, že rozhodnutí o odepření vstupu budou podložena použitím formuláře uvedeného v příloze V Schengenského hraničního kodexu a uvedením přesného důvod odepření;
65. poskytnout příslušníkům pohraniční stráže v první a druhé linii dostatečné vybavení pro kontrolu dokladů, aby mohli provádět kontroly dokladů podle schengenských požadavků; zlepšit komunikační infrastrukturu, která úředníkům v první linii slouží k nahlížení do vnitrostátních databází a systémů SIS II a VIS; zajistit odpovídající infrastrukturu, aby se zabránilo neoprávněnému nahlížení na počítačové obrazovky, mimo jiné instalací delšího kabelu připojeného ke čtečkám otisků prstů;
66. opravit chybnou funkci systému IT, pokud jde o ověřování v databázích, a poskytnout technickou aktualizaci manuálního postupu kontroly vízových štítků a otisků prstů.

V Bruselu dne

*Za Radu  
předseda nebo předsedkyně*